

Saskatchewan Courier

Erscheint jeden Mittwoch

Herausgegeben von der

Saskatchewan Courier Publ. Co., Ltd.

Fritz Bringmann, Geschäftsführer.

J. A. Russel, Redakteur.

Redaktion und Expedition:

Scarth St., Regina, Sask.

Northern Bank Bldg.

P. O. Box 505. — Telephone 657.

Abohnementspreis:

In Canada \$1.00

In den Staaten \$1.50

In Europa \$2.00

Korrespondenzen, Mitteilungen, Anzeigen und Anträge werden bis Sonnabend abends eingereicht, wenn dieselben noch aufnahme in der folgenden Ausgabe finden sollen.

Korrespondenzen und Mitteilungen aus allen deutschen Kreisen und Abteilungen finden jederzeit gerne Aufnahme.

ständige Korrespondenten überall geachtet.

Adressen - Anträge von Zeitungen und sofort mitgeteilt werden, dassgleich sind die Abonnenten gebeten, die angebotenen sofort zu benachrichtigen, falls die Blatt ausbleibt oder überzeugt ist, die Abhaltung verloren, damit dieselbe darüber bei der Post erledigt wird.

Spezielle Raten für kleine Anzeigen wie: Formular, Aufstellungen, Entlastungen, Zufluss, Verlusten, Erfolgen, Verlust, Verlangt, Verloren, Verlorenen, usw. gogen.

Vorausbegleichung: Für jede Anzeige 1 Zoll einschließlich 50 für die zweite Zeile 25c für jede Anzeige 2 Zoll einschließlich 75c für die zweite Zeile 50c für jede weitere Zeile und Größe, wobei die Kosten der Zeitung.

Reguläre Anzeigenraten für kleinste Raumkontakt werden auf Wunsch bereitwillig bekannt gegeben.



Redaktionelle Randglossen.

In England sind die Frauen nicht zur Rechtsvertretung zugelassen. Und wie steht es mit der Rechtszertifizierung?

Jetzt wendet man auf die Türken das Wort an: „Wer zuletzt lacht, lacht am besten.“ Bei ihrem Zustand sollte ihnen aber doch das Lachen vergeben.

In Kansas hat ein Richter die zum Geschäftswendende berufenen Farmer entlassen, weil das Einbringen der Ernte wichtiger sei, als alle Prozesse.“ Das ist ja vernünftig, doch man es kaum glauben sollte.

Fünfundzwanzig Jahre lang war Ferdinand Fürst und Sohn von Bulgarien, und ohne sein eigenes Verdienst zu schmälen, kann man sagen, daß ihm während dieser Zeit die Sonne des Glücks geschenkt hat. Jetzt in der Trübsal wird sich zeigen, aus welchem Holz er wirklich geschnitten ist, d. h. wenn ihm seine teuren Unterlagen Gelegenheit dazu lassen.

In Chicago hat eine Frau auf Scheidung geplagt, weil sie beim Durchsuchen seiner Sachen einen Liebesbrief einer anderen an ihn fand. Der Mann behauptet, er hätte den Brief selbst geschrieben, um dahinter zu kommen, ob seine Frau ihm nächstens wieder durch die Taschen ginge. Nun weiß er es ja.

Wenn es wahr ist, daß das Erdbeben in Süddeutschland Leute umgeworfen hat, dann muß es in der Tat ziemlich heftiger Natur gewesen sein; denn um einen Schwinden oder Panik vor den Feinden zu bringen — dazu bedarf es schon eines kräftigen Stoßes.

Gia bekannter englischer Biologe empfiehlt den Frauen, statt des Wahlrechts Männer zu suchen, für die große Mehrzahl der Frauen reicht der Konservativen kommt dieser Rat zuviel. Die Männer haben sie gefunden, aber nicht gefunden, deshalb suchen sie jetzt das Wahlrecht. Das ist das ganze Geheimnis der Suffragettenbewegung.

Am 10. Oktober werden der Atlantische und der Stille Ozean im Panama-Kanal vermehrt. Hochzeiten soll man nie allzu früh ankündigen, um sich die Blumen zu ersparen, falls sie nicht stattfinden.

Es sind nicht die Fehler, die die Schwächer in der Politik und im Leben verdeckt machen; es sind die Mittel, die sie anwenden, die Fehler zu verbergen.

Jetzt hat man in Westfalen glücklich zwei französische Werder für die Kremdelegation entsendet. Das werden wohl nicht die einzigen sein.

In Kanadas haben sie einen dreizehnjährigen Redakteur gefunden. Gegen den jungen Mann wird wieder der Vorwurf, daß er seinen Beruf verdeckt habe, noch der, daß er voller falscher Vorurteile stecke, erhoben werden können.

Ein Astroatenstück

Parteipolitische Seelenzörer Winnipegs wollen täuschen.

Natürlich erschien im redaktionellen Teile unserer Zeitung ein durchaus ruhig und sachlich gehaltener Artikel unter der Überschrift: „Warum ist die große Mehrzahl der Deutsch-Canadier liberal?“ Wir gingen davon aus, daß doch wirklich allgemein bekannte Tatsache aus, daß unsere deutschen Landsleute in Canada in ihrer überwiegenden Mehrzahl liberal sind. Kein sachlich untersuchten wir die Gründe, von denen uns zwei besonders gewidmet erschienen. Einmal fanden wir, daß die konservative Partei allzu eng mit dem organisierten Großkapitalismus verknüpft, die liberale Partei dem gegenüber die Partei des armen Mannes und des Farmers ist.

Zweitens stellten wir fest, daß die konservative Partei als die imperialistische — die Partei des englischen Angloismus —, dem „Ausländer“ (foreigner) also auch dem Deutschen, weniger Verständnis und Entgegenkommen beweist, als die liberale Partei.

Diese ganze Unterscheidung war ein durchaus sachlich und ruhig gehaltener politischer Artikel. Wir haben niemanden darin angegriffen, haben keine einzige persönliche Bemerkung in diesem Artikel gebracht, und möchten hier betonen, daß es doch einzig selbstverständlich ist, daß eine Zeitung, die einer bestimmten politischen Richtung angehört, in rein politischen Fragen

Correspondenzen, Mitteilungen, Anzeigen und Anträge einholen, wenn dieselben noch aufnahme in der folgenden Ausgabe finden sollen.

Korrespondenzen und Mitteilungen aus allen deutschen Kreisen und Abteilungen finden jederzeit gerne Aufnahme.

ständige Korrespondenten überall geachtet.

Adressen - Anträge von Zeitungen und sofort mitgeteilt werden, dassgleich sind die Abonnenten gebeten, die angebotenen sofort zu benachrichtigen, falls die Blatt ausbleibt oder überzeugt ist, die Abhaltung verloren, damit dieselbe darüber bei der Post erledigt wird.

Spezielle Raten für kleine Anzeigen wie: Formular, Aufstellungen, Entlastungen, Zufluss, Verlusten, Erfolgen, Erfolge, Verlust, Verlangt, Verloren, Verlorenen, usw. gogen.

Vorausbegleichung: Für jede Anzeige 1 Zoll einschließlich 50 für die zweite Zeile 25c für jede Anzeige 2 Zoll einschließlich 75c für die zweite Zeile 50c für jede weitere Zeile und Größe, wobei die Kosten der Zeitung.

Reguläre Anzeigenraten für kleinste Raumkontakt werden auf Wunsch bereitwillig bekannt gegeben.



Rachahmenwert

Im Staate Washington gibt es ein Gemeinwesen, das sich eines ganz eigenartigen, aber, wie es scheint, sehr wirklichen Mittels bedient, um Kindern, welche die Mütter darben lassen, zur Erfüllung ihrer Pflicht anzuhalten. Ballard ist eine Vorstadt von Seattle. Die Langenstraße, welche beraten, Kinder in die Welt zu legen und sich dann nicht mehr um sie kümmern, sondern ein lächerliches Faulenzerleben führen und sich monatelang noch von ihren Frauen ernähren lassen, scheinen früher dort besonders zahlreich gewesen zu sein. Schickt man nur solch einen Kerl in's Arbeitshaus, so war seiner Familie damit wenig geboten und die ganz Lust blieb nach wie vor an den Schultern der Frau. Man versetzte daher auf einen anderen Ausweg. Die Stadt kaufte eine Farm von 65 Acre und diese Farm hat sich als ein pädagogisches Zukunftsmittel ersten Ranges erwiesen.

Wird nämlich ein Mann ausgespiessen, der seiner Familie gegenüber nicht seine Schuldigkeit tut, so wird dem Richter vorgeführt und dieser verurteilt ihn zu so und so vielen Monaten Farmarbeit. Die städtische Farm wird von einem Superintendenten verwaltet und der sorgt schon dafür daß seine Schadversöhnungen nicht über Langeweile zu beschlagen haben. Auf hier betont, daß es doch einzig selbstverständlich ist, daß eine Zeitung, die einen Haushalt gibt es Arbeit, von einer Sorte, die einem gewöhnlichsten Faulenzer gar nicht behagt. Der „Gehängene“ erhält natürlich Logis und Bett, außerdem aber auch einen Tagessatz von \$1.50. Das Geld wird jedoch nicht ihm ausgeschüttet, sondern seiner Frau. Seine Arbeit kommt also den Seinen zugute. Das gefällt ihm natürlich ganz und gar nicht. Sehr bald steht er da, daß er sich weit besser stände, wenn er unter Bedingungen arbeitete, die ihm die freie Verfügung über seinen Lohn lassen oder wenigstens über den Teil, der übrig bleibt, nachdem die Kosten des Haushalts bestreitet sind. Sobald er also seine Freiheit zurückgewonnen hat, gibt er seine Faulenzerei auf und sieht sich nach Arbeit um, wobei ihm die Behörden befürchtet sind. Die Frau hat also angeklagt. Die städtische Farm hat ihn für seine Familie und die menschliche Gesellschaft gerettet und den leichtjüngsten Bummler in einen fleißigen Arbeiter verwandelt. Natürlich es auch nicht an Ausnahmen, allein in der großen Mehrzahl der Fälle soll sich das neue Zukunftsvorzuglich bewähren. Der Auf der städtischen Farm von Ballard hat sich über das ganze Land verbreitet. Gouverneur Hob von Massachusetts geht mit der Absicht um, eine ganze Farmkolonie anzulegen, nach der namentlich Trunkenbolde geschickt werden sollen, die ihr ganzes Verdienst durch die Gurgel jagen und ihre Familien vernachlässigen.

Asquiths jüngster Erfolg

Im weinerlichen Tone einer weltfremden „höheren Tochter“ hielt der britische Premierminister Asquith fürlich auf einem Bankett der Handelsfirma von Birmingham eine Rede über die Lage auf dem Balkan. Asquiths Veden über den Ausbruch der Feindseligkeiten unter den früheren Verbündeten, über die barbarische Menschenfächterei, über die Entfernung aller niedrigen Infanterie, über die Vernichtung materieller Werte teilt jeder fühlend Mensch, gleichviel wie er sich zu den Ansprüchen und dem Vor-gehen der einzelnen beteiligten Staaten stellt.

Ganz anders verhält es sich mit dem Asquith'schen Gewimmer über den barbarischen Türken und mit der Drohung, Europa werde dem Verjüng der Pforte, einen Teil des im provisorischen Londoner Frieden abgetretenen Gebiets wieder zu erobern, mit Vergeltungsmaßregeln begegnen.

Die Türkei handelt genau nach dem gleichen Rezept, dessen Anwendung die europäischen Mächte trotz ihres anfänglichen Einspruchs den früheren Balkan-Verbündeten hingenommen haben. Sieben Montenegro, Serbien, Bulgarien und Griechenland im Oktober letzten Jahres lediglich, deshalb über das Osmanenreich her, weil dieses seine geplante Heeresreform noch nicht durchgeführt hatte, durch den Krieg mit Italien geschwächt war und darum aller Voraussicht nach dem vereinten Angriff der Alliierten nicht erfolgreich Widerstand zu leisten vermochte; so nutzte die Türkei gegenwärtig die günstige Gelegenheit aus, um dem von seinen früheren Verbündeten und Rumäniens niedergerungen Bulgarien einen Teil des Raubes wieder abzujagen.

Der Verlust der Bulgaren, Serben, Griechen und Montenegriner, ihren Angriff auf türkisches Gebiet als einen Krieg zur Befreiung ihrer ethnischen Stammesgenossen zu rechtfertigen, wurde von Anbeginn an mit dem verdienstvollen hohen Spott aufgenommen. Sogar christliche Priester traten damals mit der Erklärung, daß in der Türkei eine größere Glaubens- und Gewissensfreiheit herrschte als in den auf den Balkan Ruhlands mandlindern übrigen Balkanstaaten, an die Deßentlichkeit. Die ehemaligen Verbündeten über den Nicht-Orthodoxen gegenüber, Toleranz mit dem Galben daneben.“ Die unfähigen Gewaltaten, welche Bulgaren, Serben und Griechen in der jüngsten Zeit verübt haben, zeigen diese „Vorläufer“ der türkischen Schlachtfelder.

Ländergier war im Oktober 1912 die treibende Kriegsurzufache; dieses Motiv führte die Türken nach Adrianopel. Warum der Pforte gegenüber so altjungfeuerlich sitzenstreng, den anderen Balkanstaaten gegenüber so milde und nachdrücklich, Herr Asquith? Die sämtlichen Balkanvölker sind kulturell vom gleichen Kaliber.

Ungebrüder werden sich die Türken an eventuelle Vorstellungen der europäischen Großmächte wahrscheinlich genau so viel fehren wie ihre früheren Feinde. Ein europäischer Konzerte dirigieren zwei Kapellmeister. Jeder derselben macht darüber, daß der andere keine Sänger, weil dieser nach seiner eigenen Manier gröhlt, zur Rechenschaft zieht.

Ein amerikanisches Urteil

Der Besuch amerikanischer Ingenieure im niederdeutsch-westfälischen Industriebezirk hat den ausländischen Gästen rechte Gelegenheit gegeben, sich über das hochentwickelte Wirtschaftsleben dieses Bezirks zu unterrichten. Das Urteil, das darüber von sachverständiger Seite gefasst worden ist, zeugt von der uneingeschrankten Bewunderung, die amerikanische Fachmänner deutscher Arbeit zollen. Sehr eingehend hat sich nach dieser Richtung Herr Fred A. Von ausgelassen, als der Herausgeber der New Yorker „Power“ ein bekannter Publizist auf dem Gebiete der technischen Wissenschaft und Praxis ist. Herr Von war, wie wir in der Deutschen Vereinigung - Korrespondenz lesen, voll von ethischer Bewunderung über das im Westen Deutschlands Geschehe. In technischer Hinsicht sind ihm besonders die deutschen Leistungen im Bau von Großmaschinen aufgefallen. Dieses Gebiet sei in Amerika vernachlässigt worden. Die Durchbildung von Großmaschinen von mehr als 2500 Pferdestärken, wie sie in deutschen Werken zu sehen sei, habe den amerikanischen Fachmann außerordentlich interessiert. Sodann sprach sich Herr Von mit Anerkennung über die deutschen Arbeiter aus, die Intelligenz und Rücksicht besonders der „apprentice boys“ (Lehrlinge, jugendliche Arbeiter) habe ihn überzeugt. Deutschland verfüge in der Fertigindustrie und den Maschinenfabriken über einen guten Arbeitersstamm, während man sich in Amerika viel mit Tschekos und Kroaten befreien müsse. Des weiteren rühmte Herr Von die Sauberkeit innerhalb und außerhalb der Werke. So viel Schmutz, Rauch und Lärm wie in Pittsburg habe er weder in Essen, Mühlheim noch in Düsseldorf angetroffen. Der Deutsche habe eine eigene Art, die Betriebe ordentlich undnett anzulegen. Die Duisburg - Ruhrtorhäuser habe er mit großer Aufmerksamkeit im Augenblick genommen. Solche gigantischen Binnenhäfen kenne man in Amerika nicht, da die amerikanischen Ströme einen viel zu schwankenden Wasserstand haben. Aufgefallen sei ihm, wie Eisenbahn und Schifffahrt Hand in Hand arbeiten. In Amerika sieht häufig das Schauspiel hässlicher Betriebswette zwischen den Eisenbahnen und den Schifffahrtsgesellschaften. Einen günstigen Eindruck hat Herr Von von der wirtschaftlichen Lage der Arbeiter gewonnen. Wenn die Böhme in Amerika auch höher seien als in Deutschland, so sei die Lebenshaltung der Arbeiter in den Vereinigten Staaten wesentlich teurer. Armenviertel wie in den Industriestädten Amerikas, wie Brooklyn in London, kennen man in Deutschland gar nicht. Leute ohne Schuhe mit zerfetzten Kleidern seien im hessisch - westfälischen Industriegebiet nicht zu sehen. Er meint, daß die Arbeiter in Deutschland nicht so arm seien wie die Armen in Amerika. Geglückt und sonde: kein die Arbeitshäuser in Deutschland angelegt.

NORTHERN CROWN BANK

Hauptoffice: Winnipeg

Autorisiertes Kapital \$6,000,000

Eingezahltes Kapital 2,760,000

Direktoren:

Präsident Sir D. G. McMillan, A.C.M.G.
Vice - Präsident Capt. Wm. Robinson.
Das. Q. Ashdown H. T. Champion
Hon. D. C. Cameron Sir A. P. Roblin A.C.M.G.
General Manager Nobl. Campbell
Supt. der Filialen L. M. McCarthy

Sparkassenabteilung. Befindet Aufmerksamkeit wird Sparkassenkontos gewidmet, welche durch Depozieren von \$1.00 oder mehr in irgend einer Filiale eröffnet werden können.

Kollektionen. Wegen der zahlreichen Filialen in ganz Canada ist es uns möglich, Kollektionen zu den niedrigsten Preisen zu machen.

Regina Filiale John H. Menzies, Manager

Gingeschafftes Kapital, Reserven und nicht verteilter Gewinn \$8,375,000

Gesamtvermögen \$70,000,000

Geld präsent auf die Bank gebracht, sobald Sie es erhalten. Das selbe kann besser gespart werden, als wenn Sie es im Hause oder in Ihren Taschen halten. Es kann nicht verloren, gestohlen oder verbrannt werden, auch haben Sie weniger Gelegenheit zum Geldausgeben. Mit einem Deposit von einem Dollar oder mehr können Sie in der Union-Bank ein Konto eröffnen, welches Ihnen Sicher bringt, und erhalten ein Bankbuch. Warum es aufzuschieben? Regina Filiale D. F. Seeber, Geschäftsführer
Penit. Filiale G. L. Williams, "

UNION BANK OF CANADA

Hauptoffice: Winnipeg

Autorisiertes Kapital \$6,000,000

Eingezahltes Kapital 2,760,000

Direktoren:

Präsident Sir D. G. McMillan, A.C.M.G.
Vice - Präsident Capt. Wm. Robinson.

Das. Q. Ashdown H. T. Champion
Hon. D. C. Cameron Sir A. P. Roblin A.C.M.G.

General Manager Nobl. Campbell
Supt. der Filialen L. M. McCarthy

Regina Filiale John H. Menzies, Manager

Gingeschafftes Kapital, Reserven und nicht verteilter Gewinn \$8,375,000

Gesamtvermögen \$70,000,000

Geld präsent auf die Bank gebracht, sobald Sie es erhalten. Das selbe kann besser gespart werden, als wenn Sie es im Hause oder in Ihren Taschen halten.

halten. Es kann nicht verloren, gestohlen oder verbrannt werden, auch haben Sie weniger Gelegenheit zum Geldausgeben.

Mit einem Deposit von einem Dollar oder mehr können Sie in der Union-Bank ein Konto eröffnen, welches Ihnen Sicher bringt, und erhalten ein Bankbuch. Warum es aufzuschieben?

Regina Filiale D. F. Seeber, Geschäftsführer

Penit. Filiale G. L. Williams, "

halten. Es kann nicht verloren, gestohlen oder verbrannt werden, auch haben Sie weniger Gelegenheit zum Geldausgeben.

Mit einem Deposit von einem Dollar oder mehr können Sie in der Union-Bank ein Konto eröffnen, welches Ihnen Sicher bringt, und erhalten ein Bankbuch. Warum es aufzuschieben?

Regina Filiale D. F. Seeber, Geschäftsführer

Penit. Filiale G. L. Williams, "

halten. Es kann nicht verloren, gestohlen oder verbrannt werden, auch haben Sie weniger Gelegenheit zum Geldausgeben.

Mit einem Deposit von einem Dollar oder mehr können Sie in der Union-Bank ein Konto eröffnen, welches Ihnen Sicher bringt, und erhalten ein Bankbuch. Warum es aufzuschieben?